雲高華

華英客棧

WAH YING ROOMS
105 Pender St, E. Phone Sey, 6823
Vancouver, B. C.

▲重新廣告

啟者本棧重新修飾異常華麗住房光潔新置床褥器具增置冷熱水喉煖汽龍電光燈大加改良煥然一新僑胞惠顧招待妥當價格相宜謹登告白仰候垂青

本棧在片打街東一百零五號

▲電話（詩慶）六八二叁

司事羅齊悟伍時令啟

榮謙尤魚公司糧米粉廣告

英洲尤魚唐山糯米粉發行

本號始創晒英蝤魚迄今開辦多年屢蒙各界賞識光顧不勝銘感英蝤尤魚等各貨號由遠東辦來各字號生粉貨雜分別何種是粉也現本號與中國貨不惜資本特看幾個殷實商人在中國各埠挑選上等（白）粘米運來到開機器揣粉仍精成各粉專做發行按價極廉而論該粉宣有自譏但係真正貨而且新鮮粉質精於全該粉原質食味甘香包無船倉蒸氣與酸失味之敝此係並遠來運來各號生粉有天淵之分別　諸君採辦請明包面印本商標細睇貨色庶不致誤不勝幸甚此佈

新晒尤魚蝦米蝦肉霉香鹹魚時價

淨糯米粉（五十磅庄 四十磅庄）一百磅十五元五毛

粘米粉仝上一百磅十五元五毛

番麥英嵛洗衣刷一打五元六毛

Wing Hem Fish
Fairville, N. B. Can.

廣告　元發號　華棧

Yuen Fat Wah Jung CO. Ltd
Phone Sey 4378〔矢廳〕四三七八
236 Pender St. E. Vancouver B. C

〔新〕〔到〕〔大〕〔帮〕

增城絲苗　新花萱粘　油糖雜貨　各種水品　日用食貨　應有盡有　發行零沽　格外克己

單印便函索卽奉

司理 李照礽 林世享 林禮錫 李纘礽 披露

▼◎▲域埠致公總堂菁莪學校佈告

凡人莫不欲得良善英偉之子弟小則裕身家光宗族大則爲國植益人羣然欲致此效果則非教育末由慨我國今日人倫攸數內亂如靡達於極点皆由教育失其正軌之故人人以放蕩禮法爲自由輕淬鵰張成爲風俗教師以是爲教學生以是爲學欲求真實維新人材安定我國家其可得乎本堂有鑒於斯因將菁莪學校開復特聘台山羅振覺先生來任教席以造就青年子弟良菁英偉之資擇取最近最新最醇正無弊之課本爲教授以濬其腦根復加講經一科用白話體解釋經義俾知國粹之可貴以培其基務使德育智育體育三者兼營無缺力救時弊歸於正途不論新舊惟適之從以冀養成孝悌忠信禮義廉恥勸儉樸實之行爲不蹈輕淬鵰張之惡習宏育真材爲國效用此則本校開復區區之意也羅先生學有根底富於經驗於今世人士所謂舊學新學皆能融會貫通其循循善誘已於前任廣海書院及曹族學校時疊著成效今應聘前來必能本本校之宗旨施其雨化造我華僑子弟也昨接特電知羅先生已定期放洋本校亦準備壹切定於本學期內開學吾親愛之僑胞乎欲得良好之教師栽成其子弟者乎請早報名冕至額滿見遺可也特此佈聞

報名處　致公總堂　三合公司　永利源　均和安

民國拾六年八月壹號

廣東各屬新聞

●發現巨獸

「南海」函　大瀝太平市附近　邇來發現巨獸　深夜在各通衢來往　前晚且越白界鄉圍而入　拉去壹豕　又在北海鄉拉去數鴨　其餘各鄉均有被其拉去鷄犬者　一夜有照蛤蜖者　曾遇該獸三次　遙見其雙目炯炯　週身純黑色　其大如黃牛　惟無害人意　以燈射他亦不懼　鄉人多曾見之　均無識其爲何獸　有謂係狗熊

●指証擄匪反被押留

「香山」函　隆鎭格坑鄉繆某　向在雪梨埠經商　前數年被匪行刦　將屋焚毀　並將其長子殺斃　繆因此鬱鬱而終　去年隆鎭匪風最熾之時　復白日被匪黃寬等將其次子繆官明擄去　勒贖二千餘元　伊妻亦飲恨而亡　伊之胞弟繆妙珍　在域多利埠聞訊　以迭被匪禍　慘無可忍　特親自回鄉　代爲偵緝匪類　旋將繆結榮拿獲　指爲串擄之犯　解押縣民政局　八月拾一日妙珍帶同被擄小童繆官明到堂指証　不料民政局承審員程某　竟反將華僑繆妙珍及被擄小童繆官明留押　全邑譁然　聞紳商各界　已紛呈上峯請求澈底嚴究

●劇塲殺人案了結

「台山」函　第十一區上澤墟國民黨第三十區分部　七月中旬　因演劇籌欵　該墟民團隊長梅耀進所部周勝　李元　爲爭坐頭等位起衅　致將黨員陳福進殺害　平洲鄉陳族團勇　以鄉親無辜遭戮　遂擁至劇塲　將該隊五名捕回陳氏團局鎖禁　各團董調處多次　至昨廿五日　由該墟商會團黨部伍卓生等　再次調停　着聯防局給還陳福進體卹銀六百五十元　其滋事兇犯周勝五人解縣監禁　陳族允肯　現立約息事

●股匪洗刦鳳尾崗

「鶴山」函　縣屬龍口墟鳳尾崗　係李盧兩姓聚族而居　甚爲蕃庶　距離沙坪僅拾里　九日忽有股匪百餘人　各持長短槍枝　聲勢洶洶　白晝擁至該鄉　先行放槍壹排恫嚇　隨即用槍指嚇村內男女　分向各家洗刦　聞共被刦數拾家　失贓甚巨　臨行復將殷富叁人擄去　匪去後乃鳴鑼喊救　鄉民卽集隊放槍追擊　各匪負嵎還槍抗拒　壹時槍聲卜卜　如燃串炮　鄰近鄉民聞耗　紛紛出隊援救　與匪激戰　甚爲劇烈　當堂傷斃匪徒多名　匪卽令其同黨背負而逃　知勢不敵　且戰且走　卒被其携同贓擄完全遁去　事後駐紮沙坪自衞隊及防軍聞耗　率領大隊馳往時　匪去已遠　無從追捕矣

活生參茸藥行

唱盤名曲新編

經理各國名廠最新式留聲機器

大中華新腔唱片

孫總理用粵語演講救國方針　壹只三元五
煙花淚　三只
禪房夜怨　二只
玉梅花判婚　三只
瀟湘琴怨　四只
離恨天　四只
瑾妃哭靈　三只
周瑜歸天　三只
伯爺公遇美　二只
山伯訪友　四只
瀟湘夜雨　二只
原來伯爺公之結局　二只
賭累灘官　三只
楊花恨　四只
三娘教子　三只
新小青吊影　三只
薛剛打爛太廟　二只
原來伯爺公罵老婆　二只
步月　一只

上列俱是十寸雙面唱片每塊一元半打以上包理寄費

高亭璧架大中華役拄公司唱碟

加拿大溫哥華

Wat Sang Co.　87 Pender St. E.
Vancouver, B. C.　Phone Sey. 5366

西醫　徐悅如

郁城大學醫科卒業紐約醫科畢業院實驗完滿得領坎拿大文憑與醫學執照現駐雲埠片打街東夾緬街角皿嗎士銀行第一層五號房統理內外全科如有疾痛者知所問津焉

（診症）（時間）
上午拾一點至十二點
下午由兩點至五點
晚間由七點至九點
請另約特別時間

Dr. Philip Y. Chu

醫館住址 501 Main Street First Floor Room 5　醫館電話 Sey. 5106
住宅住址 887 Georgia St. E.　住宅電話 High 1214L

林利玉桂廣告

欲買好玉桂者注意

敬者弟自辦玉桂以來深蒙諸君贊許遐邇久已馳名茲爲仰承顧客起見特由港親帶到大帮正安南地道玉桂與及各種野山神桂正色清花桂家藏沉油功效舊桂色色俱備現將沽價特別減平以副貴客雅意如蒙光顧無任歡迎

舖在片打街東二百二拾八號
卽至詩波館內
B. C. POOL ROOM
228 Pender St. E. Vancouver, B. C.

▼◎▲片市左珠致公堂十六年職員名列

正會長　譚用倫　副　林普舉
中文書記　林聰德　蔣欽毓
西文書記　黎瑞瓊　周　拱　林萬章
議長　周瑞洪　馬本浩
監督　林炯立　黃熤經
財政　周道裕　C. Y. James
庶務　秦海明　黃華信
議員
黃悅齡　陳鋈森　李瑞文　田幸酉
周步青　黎榮桂　伍洪斌　周家鏑
林善禮　周　環　楊社興　司徒德滄
謝聖楫　周在田　周道舜　黎覲照
馮　琛　陳寶華　黃熤經　梁　敬
李江南　周憲昂

▼◎▲雲高華白羊樓書庄

各界適用交際文件程式大全　三元六
匯庄福爾摩斯偵探全集　十二元二
鄭聰甫華英類語　一元五
中國人名大辭典　八元
消遣滑稽世界　壹元二五
英文習語大全　六元
清宮十三朝　五元
戀愛情研究　二元
海上銷金窟　四元
江湖游俠傳　二元
民國春秋　二元
女學生百面觀　九毛
古今閨媛逸事　二元
儒林外史　壹元六
古今情海　二元
中華字典　一元二
留聲機器唱曲名曲大觀　五毛五
新到性慾叢談　八毛
四大奇謀　二元四
續四大奇謀　二元四
春艷秘史　七毛五
蔣介石全書　六毛
蔣介石北伐　二毛五
北伐大戰記　四毛
革命文集　三毛五
頭集性史　六毛
二集性史　七毛
外集性史　四毛
繡榻野史　五毛
和尚奇緣　三毛五
紅杏傳　六毛
金剛鑽　二毛五
康熙字典　一元二
青年指南　二毛九

目錄印備函索卽寄

Bok Young Low Book Shop　電話（詩摩）二八八九
90 Pender St. E. Vancouver, B. C

◎加屬第吉區駐滿城上海五洲洪門籌辦處職員表

正處長　葉達遇　副　劉　昌
財政長　林德茂
文事主任　陳西凡
紀錄　關旭初
籌捐主任　李仁壽
籌捐專員　譚文瓚　黃昌明　譚家盛
余　快
夏路役市
籌捐專員　李偉榮　馬卓元

▼◎▲片市左珠致公堂鳴謝五祖誕助經費

譚用倫　伍福祥　每二元　李江南二毛五
周道裕　林聰德　林普舉　蔣欽毓　針市　黃華信
周家鏑　林立球　周榮傑　梁　敬　楊社興　周瑞鴻
司徒德滄　周道舜　馮　琛　伍洪彬　每一元
周世忠　黃炳經　黃郁經　林炯立　陳龍板　馬忠保
黃章禮　周步青　每五毛

域多利埠　英昌隆

YingChongLungCo, Ltd.
Phone 1236　P. O. Box 1516
547-9-5 Cormorant St　Victoria B. C.

選辦

祖國油米茶糖南北各江雜貨現更分枝店于上海香港所有食用品物必親自揀選優美非同低偽鄉裝者比伏祈僑胞光顧無限歡迎

美味和合粉（代理上海根泰廠）
天廚廠元素味精粉
上海保和堂（海狗鹿尾大補丸 人參汁精補精）（珠黃解毒丹 保濟水衞生丸 效驗療肺露 各正字號丸散）
大埠奇生行藥丸藥酒
德國反老還少大補片（每盒二元五毛）

總司理李進啟

飲者留名

本行自釀各種美酒歷蒙各僑胞推許銘感實深今更不惜資本製釀咸宜味道濃厚可稱醇醪之品第值商戰競爭時候尤望愛國同胞常懷振興國貨之心以免利權外溢是本行同人當感激于靡既矣加拿大各省酒房皆有辦備請爲留意曷勝欣幸

天津香港永利威酒行佈告

華安祥

鮮明美味臘腸

本店精製臘腸久蒙賜顧久合
諸君光顧仰祈留心是所切盼

Wah On Chong
2 Canton St.
Phone Sey 7410R
Vancouver, B. C

▼◎▲維城致公總堂代告啟事

敬者尾利慎血埠致公堂前數年發出實業招股冊至今日久所收繳款寥寥無幾想必難濟於事經招集會議簽同表決將前案此舉取消函請本總堂代爲登報聲明如各堂昆仲前日認有該堂實業股欵業已繳交者祈卽去函向該原處追問領回以清手續爲盼此佈

▼◎▲開幕預告

啓者本社謹擇陽曆十一月十三號舉行開幕慶典統請致公總分堂達權總分社諸昆仲屆時賁臨助慶指示禮儀一切曷勝榮藉再敬者本社係租樓爲集議辦公之所地方有限如各處昆仲惠贈橫額鏡屏留爲紀念者請將該欵寄來本社備辦合宜物品可也

Dart Coon Club
P. O. Box 850　Kelowna, B. C.

企倫打云寧達權社同人鞠躬